



MB Nr. 9

28. April 2023

erscheint alle 2 Wochen

nächster Inserateschluss: 8. Mai 2023, 07.30 Uhr

| info@muolen.ch

AUS DEM GEMEINDERAT

Projekt Querungsstelle Risershus

Das Projekt «Querungsstelle Risershus» des kantonalen Tiefbauamtes läuft bereits seit mehreren Jahren. Zum geplanten Projekt wurde auch die Politische Gemeinde angehört. Dabei wurde gegenüber den kantonalen Dienststellen immer wieder geäussert, dass das Projekt als zu gross und zu teuer angesehen wird. Dadurch konnten gewisse Parameter des Projekts verbessert werden, doch hat sich an der Haltung des Gemeinderates bzgl. Grösse und Kosten nichts verändert. Auch dies wurde dem Kanton so mitgeteilt. Trotzdem sieht der Gemeinderat einen Mehrwert in der Realisation der Querungsstelle sowie der bereits angeordneten Temporeduktion, da dadurch die Sicherheit des Langsamverkehrs respektive der Überquerung der Staatsstrasse massgeblich verbessert werden kann.

Die Politische Gemeinde ist nach Strassengesetz dazu verpflichtet, 35% an den Anteil Langsamverkehr an Kantonsstrassen zu finanzieren (gebundene Ausgaben). Der Beitrag wurde durch die Bürgerschaft mit der Investitionsrechnung 2021 genehmigt.

An der Bürgerversammlung vom 27. März 2023 wurden in der allgemeinen Umfrage verschiedene Voten gegen das Projekt geäussert und der Gemeinderat aufgefordert, eine Einsprache von Seiten der Politischen Gemeinde gegen das Projekt zu prüfen. Der Gemeinderat hat sich des Votums angenommen, ist jedoch weiterhin der Ansicht, dass weitere Verzögerungen des Projekts weder sinnvoll noch zielführend sind. Von Seiten der Politischen Gemeinde wurde deshalb auf eine Einsprache gegen das Projekt verzichtet.

Kündigung Isabella Galati als Leiterin Einwohneramt

Isabella Galati, Leiterin Einwohneramt, hat sich dazu entschlossen, die Gemeinde Muolen nach rund zweijähriger Tätigkeit per 31. Juli 2023 zu verlassen.

Der Gemeinderat sowie das Verwaltungspersonal bedauern den Weggang, danken Isabella Galati für ihren Einsatz zugunsten der Gemeinde Muolen und wünschen ihr auf ihrem weiteren beruflichen sowie privaten Weg alles Gute.

Einwohnerstatistik

Per 31. März 2023 waren 1'241 Personen in der Gemeinde Muolen registriert. Die Bevölkerungszahl ist gegenüber dem Vormonat um drei Personen gesunken.

GEMEINDERAT

RUHE- UND NACHTZEITEN

Muolen geniesst fernab der grossen Verkehrsströme und sonstiger Lärmquellen eine privilegierte Lage mitten in der ruhigen Natur.

Überall wo Menschen zusammen wohnen, leben und arbeiten kann es zu unterschiedlichen Ansichten über Ruhe und Ordnung des Zusammenlebens kommen. Der Gemeinderat legt der Bevölkerung deshalb nahe, folgende Ruhe- und Nachtzeiten einzuhalten.

Ruhezeit:

12.00 - 13.30 Uhr und von 20.00 - 22.00 Uhr, während dieser Zeit wird auf lärmverursachende Tätigkeiten wie Rasenmähen, Häckseln, Laubbläser, störendes Heimwerken, Musik über Zimmerlautstärke etc. verzichtet.

Nachtzeit:

22.00 - 07.00 Uhr, während dieser Zeit wird auf alle geräuschvollen Arbeiten, Unterhaltungen und dergleichen verzichtet.

Rauch:

So sehr das Grillgut auch schmeckt, so wenig schätzt es der Nachbar, stundenlang im Rauch zu sitzen. Es wird daher empfohlen, nach dem Grillieren das Feuer auf ein verträgliches Mass zu reduzieren und über Nacht nicht weiterglimmen zu lassen. Auch Sicherheitsaspekte gebieten dies.

In unserer Gemeinde reichten bisher gesunder Menschenverstand und die gegenseitige Rücksichtnahme aus, um ein friedliches Neben- und Miteinander zu pflegen, ohne rechtliche Schritte ins Auge fassen zu müssen. Das soll auch weiterhin so bleiben! Wir danken für Ihr Verständnis.

GEMEINDEVERWALTUNG

FLYER SENIORENANGEBOT



Der Flyer für das Seniorenangebot ist ab sofort auf unserer Homepage ersichtlich. Sie gelangen direkt mittels des obigen QR-Codes auf unsere Homepage in die Rubrik «Alter», wo sie den Flyer finden.

GEMEINDEVERWALTUNG

VETERINÄRAMT ST. GALLEN

Amtliche Bekanntmachung betreffend die Alpviehsömmerung 2023 im Kanton St. Gallen

Die Sömmerungsvorschriften für den Auftrieb von Vieh auf Alpen und gemeinsame Weiden sind inhaltlich weitgehend identisch mit denjenigen vom Vorjahr.

BVD (Bovine Virus-Diarrhoe)

Es dürfen nur Rinder aufgeführt werden, die keinen Sperrmassnahmen unterliegen. Ausnahmen erteilt der Kantonstierarzt. Sämtliche Aborte und Totgeburten sind auf jeden Fall auf BVD untersuchen zu lassen.

Tierverkehrsdatenbank (TVD: Meldungen für Sömmerungstiere, Kennzeichnung)

Sämtliche Zu- und Abgänge von Tieren der **Rinder-, Schaf- und Ziegengattung** sind durch den Alpverantwortlichen der TVD über das Portal www.agate.ch innerhalb von drei Arbeitstagen zu melden. Es müssen auch alle Schafe und alle ab 1. Januar 2020 geborenen Ziegen mit zwei Ohrmarken gekennzeichnet sein müssen (Schaf: eine Ohrmarke mit Mikrochip).

Schweine müssen von den Alpbewirtschaftern der TVD ebenfalls via das Portal www.agate.ch oder mittels einer Karte gemeldet werden. Dabei reicht es, pro Meldung die Anzahl Schweine, den Herkunftsbetrieb und das Datum des Zugangs anzugeben.

Pferde: Der Equideneigentümer muss die Standortveränderung über www.agate.ch auf den Sömmerungsbetrieb melden, sofern diese länger als 30 Tage dauert.

Hunde: Die Halter von Hunden tragen für die Dauer des Alpaufenthaltes in der Hundedatenbank AMICUS (www.amicus.ch) die Adresse der Alp ein.

Sömmerung Vorarlberg

Für die Sömmerung in Vorarlberg sind die Vorschriften des Landes Vorarlberg zu beachten und rechtzeitig zu erfragen. Wegen der in Vorarlberg vorkommenden Hirschtuberkulose werden die gesömmernten Rinder nach ihrer Rückkehr in die Schweiz unter Verbringungssperre gestellt und amtstierärztlich überwacht.

Die Vorschriften können

- auf den Gemeinderatskanzleien und bei den Tierärzten eingesehen werden,
- beim Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen (AVSV), Blarerstrasse 2, 9001 St. Gallen (Tel. 058 229 28 00) angefordert oder
- unter <https://www.sg.ch/umwelt-natur/veterinaerwesen/unterwegs-mit-tieren/soemmerung.html> abgerufen werden.

VETERINÄRDIENTST ST. GALLEN



Leiterin oder Leiter Front-Office (60-100%)

Zur Vervollständigung unseres jungen Teams, suchen wir per 1. Juli 2023 oder nach Vereinbarung eine Leiterin oder einen Leiter Front-Office.

Die Verantwortung des Front-Office beinhaltet nebst dem Einwohneramt und der Redaktion unseres Mitteilungsblattes weitere spannende Nebenaufgaben. Dabei sind Sie die erste Anlaufstelle auf unserer Gemeindeverwaltung.

Zur Erfüllung der vielfältigen Aufgaben bringen Sie idealerweise eine abgeschlossene Verwaltungslehre und Freude am persönlichen Kontakt mit den Einwohnerinnen und Einwohnern mit. Eine selbständige und exakte Arbeitsweise, Teamfähigkeit, Flexibilität und Belastbarkeit sind weitere wichtige Voraussetzungen. Zudem rundet eine sehr gute mündliche und schriftliche Kommunikationsfähigkeit Ihr Profil ab. Ob Vollzeit- oder Teilzeitpensum, wir sind völlig offen und flexibel.

Wir bieten Ihnen interessante Anstellungsbedingungen mit einem hohen Mass an Flexibilität. Dabei ist auch Homeoffice möglich. Ein moderner Arbeitsplatz ist für uns selbstverständlich.

Für nähere Informationen steht Ihnen Gemeindepräsident Florian Hafner gerne unter Tel. 058 228 68 60 oder per E-Mail an florian.hafner@muolen.ch zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung per E-Mail an florian.hafner@muolen.ch.



PRIMARSCHULE MUOLEN

Vertragsarbeit und Ausstellung

Auch in diesem Jahr durften die Mittelstufenkinder während eines Quartals an Themen arbeiten, die sie ganz besonders interessieren.

Jeweils zwei Lektionen pro Woche wurde recherchiert, genäht, geübt, gewerkt, getüftelt, gebacken, gefaltet, trainiert, ausprobiert, gesungen, gemalt, ...

Am Dienstagabend, 4. April, war dann der Moment, auf den sich alle Kinder ganz besonders freuten:

Die Ausstellung der Arbeiten.

Stolz wurde an diesem Abend über Legos, Pokémon, den Wüstenwolf oder über den Nachthimmel erzählt, die BesucherInnen kamen in den Genuss von selbstgebackenem Kuchen, es konnte an selbstgemachten Seifen, Handcremen oder Lippenpomaden gerochen werden, einige lauschten interessiert einem Hörspiel, es wurden Fragen zum restaurierten Nachttischlein, zum Portraitieren oder zum Falten von Origami gestellt und beantwortet.

Im Vereinslokal wurden die ZuschauerInnen mit einem selbstkomponierten Song, einem Klarinettenstück oder mit Sketchen unterhalten.

Wir sind begeistert von den Werken der Kinder:
Ihr habt das ganz toll gemacht!

LEHRERINNENTEAM MUOLEN



WASSERKORPORATION MUOLEN

Rückblick und Ergebnisse ordentliche Bürgerversammlung

Am 13. April 2023 hat die ordentliche Bürgerversammlung der Wasserkorporation Muolen (WKM) stattgefunden. Es haben 47 Stimmberechtigte teilgenommen, was 4.43 % aller Stimmbürgerinnen und Stimmbürger entspricht.

Die Jahresrechnung 2022 und das Budget 2023 wurden einstimmig genehmigt.

1. Genehmigung Jahresrechnung 2022 der Wasserkorporation Muolen

Ja	Nein
47	0

2. Genehmigung Budget der Wasserkorporation Muolen für das Rechnungsjahr 2023

Ja	Nein
47	0

Das Protokoll der Bürgerversammlung kann in der Frist vom 1. Mai 2023 bis 15. Mai 2023 bei Carmen Räss, Dorfstrasse 19, 9313 Muolen, eingesehen werden.

Der Verwaltungsrat bedankt sich bei der Bürgerschaft für das Erscheinen und Interesse an der WKM sowie das entgegengebrachte Vertrauen.

WASSERKORPORATION MUOLEN

**HABEN SIE SCHON IHRE
STIMMUNTERLAGEN
ABGEGEBEN?**

**AM SONNTAG,
30. APRIL 2023, ERSATZ-
WAHLEN SCHULRAT**

JAGDGESELLSCHAFT MUOLEN REHKITZRETTUNG

Zahlreiche Rehkitze, Junghasen und Gelege kommen alljährlich beim Mähen um. Um Rehkitze vor dem Mähtod zu retten, soll am Vorabend die betreffende Wiese verblendet werden. Dazu eignen sich z.B. Flatterbänder oder Tücher, farbige Einkaufsplastiksäcke, die so an einer Stange aufgehängt sind, dass sie schon bei einem leichten Windstoss bewegt werden. Der Abstand zwischen den Stangen beträgt ca. 50 Meter. Blinklampen sind richtig eingesetzt, wenn sie auf Vegetationshöhe montiert werden. Die Rehgeiss hat so die Gelegenheit, das oder die Kitze über Nacht weg zu führen. Ab Mitte Mai bis Mitte Juni ist damit zu rechnen, dass Kitze in der Wiese abgelegt sind.

Wir danken allen Landwirten, die sich für die Natur einsetzen. Die Jagdpächter helfen nach Möglichkeit beim Verblenden in den zugeteilten Revierteilen mit.

Germäne Moos bis Feldstrasse Rotzenwil nordwärts bis Mitte Moos:

Eberle Hans, Tel. 079 282 53 13

Moos ab Mitte Holzbifang bis und mit Hueb:

Bertschinger Simon, Tel. 076 559 91 25

Blasenberg Scheibenstand:

Gubser Hanspeter, Tel. 071 411 55 93

Haspel Heidelberg:

Koller Urs, Tel. 079 298 76 36

Bueholz Risershus:

Höhener Hermann, Tel. 079 733 85 52

Taaholz Chinaschilf:

Caviezel Hansjörg, Tel. 079 229 42 83



JAGDGESELLSCHAFT MUOLEN

schule für
musik
wittenbach berg muolen haggenschwil

Instrumentenvorstellung

Am **Samstag, 29. April 2023**, von 9:00 bis 12:00 Uhr
im OZ Grünau, Wittenbach

stehen das Lehrerteam, die Schulleitung und
Verwaltung für alle Fragen rund um den Musik- und
Tanz-Unterricht zur Verfügung.

SENIOREN
TURNEN
65+

DONNERSTAGS
13.45 - 15.00 UHR
TURNHALLE MUOLEN

SENIOREN TURNEN

Alle Männer ab
65 Jahren herzlich
willkommen.

Interessiert?
Dann melde dich
bei Ernst Bösch,
071 411 58 74

KOMM VORBEI, MACH MIT. WIR FREUEN UNS AUF DICH.
Karin Rizzi, Ernst Bösch, Hans Dähler, Werner Bondt.

am 30. April
unsere Ständerätin

JETZT WÄHLEN

ESTHER FRIEDLI

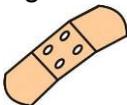
**BODENSTÄNDIG &
BÜRGERNAH**

esther-friedli.ch

SAMARITERÜBUNG FÜR ALLE

Gerne möchten wir einen Einblick in unsere Tätigkeiten gewähren und laden **alle Interessierten** zu unserer „offenen“ Samariterübung ein.

Datum: **Mittwoch, 3. Mai 2023**
20.00 Uhr – 22.00 Uhr



Wo: Vereinslokal Muolen, Dorfstr. 31

In verschiedenen praxisnahen Beispielen werden Notfälle simuliert und die nötigen Hilfeleistungen dazu geübt. Sei es als Auffrischung oder für neue Inputs – es hat sicherlich für alle dabei, was nützlich für Alltag, Hobby, Beruf etc. ist.



Bei Fragen oder weiteren Infos gibt Nadja Inauen, Tel. 071 410 08 57, gerne Auskunft.

Wir freuen uns auf viele neue Gesichter!



S+samariter
Samariterverein Muolen.ch

FRAUENGEMEINSCHAFT MUOLEN

Maiandachten in der Seelsorgeeinheit

Am Sonntag, 7. Mai 2023, um 19.00 Uhr, laden die Frauengemeinschaften der Seelsorgeeinheit zur Maiandacht in die Untere Waid ein.

Am Mittwoch, 24. Mai 2023, ist die regionale Maiandacht der Frauen. Die Feier findet um 19.00 Uhr in der Kirche St. Kolomban in Rorschach statt.

Wer eine Mitfahrgelegenheit braucht, meldet sich bitte bis spätestens Montag, 21. Mai 2023, im Pfarramt. Unter Tel. 071 411 22 24 oder per Mail an pfarramt.muolen@altkon.ch



Frauengemeinschaft Muolen

BRAUNVIEHZUCHTVEREIN MUOLEN

Herzliche Gratulation



Wir gratulieren den Betrieben Rimle, Manser und Dähler zum 1. Rang im Vereinscup anlässlich der Jubiläumsschau 111 Jahre BVZV Bischofszell.

BRAUNVIEHZUCHTVEREIN MUOLEN

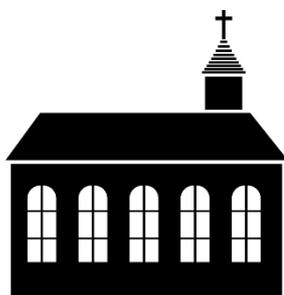
SPAGHETTI-PLAUSCH
7. MAI
11:00–13:00 MEHRZWECKSAAL

Anmeldung bis 1. Mai:
Angela Manser
angela.manser777@gmail.com
079 867 17 35
www.jublamuolen.ch



Peter Humm

EVANGELISCHE KIRCHE EGNACH



Sonntag, 30. April, 9.45 Uhr
Gottesdienst, Iris Hug (Vertretung)
Fahrdienst: Magdalena Stacher,
Tel. 078 699 33 91

Sonntag, 7. Mai, 9.45 Uhr
Konfirmation, Pfrn. Simone Dors
kein Fahrdienst

Dienstag, 9. Mai, 12.00 Uhr
„Zmittag für alle“, Anmeldung bis Sonntag bei
Pius Isenring, Tel. 071 477 24 19, oder Rolf
Krömler Tel. 076 683 19 61

Kontaktadresse für den Kindergottesdienst:
Frau Esther Siegenthaler, Tel. 071 411 32 53

EVANG. KIRCHE EGNACH

KATHOLISCHE KIRCHE MUOLEN

CHINDERFIIR

Herzliche Einladung zur Chinderfiir am **Sonntag, 7. Mai 2023, um 10.00 Uhr**, im Vereinslokal zum Thema:

S'CHLINE GÄNSEBLÜEMLI

Mir verzelled Eu d'Gschicht vom Gänseblüemli.
Es het unzfriede im Garte vom chline Gärtner glebt. Lieber hets wölle zwüsched de pflegde Rose und Lilie vom Nachbar wohne, statt im Unchrut...



Bisch gspannt, ob s'Gänseblüemli sin Wunsch erfüllt überchunnt und wie d'Reis endet? Da erfahrsch i de nöchschte Chinderfiir.

Eingeladen sind alle Kinder zwischen 3 Jahren und dem Kindergartenalter, Eltern, Grosseltern, Verwandte, Bekannte sowie auch jüngere Geschwister.

RAHEL STEIGER UND GIADA HELD

In 6 Wochen ist es soweit

100 Jahre MGM – wir suchen noch Helfer!



Die Detailorganisation des MGM100 ist mittlerweile weit fortgeschritten. Auch die Planung der Arbeitseinsätze gelangt nun in den Schlussspurt. Alles in allem sind zur Sicherstellung der Logistik und des Festbetriebs rund 3'000 Helferstunden nötig, welche auf rund 250 Helferinnen und Helfer verteilt werden.

Die Mitglieder der MGM werden am viertägigen MGM100-Fest nicht nur feiern können, sondern müssen auch etliche Stunden für die Einrichtung und den Betrieb des Festgeländes sowie fürs Aufräumen leisten. Am Samstag, 10. Juni 2023, erhalten wir Musikanten in verdankenswerter Weise Unterstützung vom TSV Muolen.

HELFERGESUCHT

Aktuell sind wir noch auf der Suche nach weiteren Helferinnen und Helfern konkret für:

- Festwirtschaftsbetrieb am Freitag, 9. Juni 2023, 18.00 - 22.00 oder 22.00 - 03.00 Uhr
- Einrichten Festzelt am Samstag, 10. Juni 2023, 06.00 - 09.00 Uhr
- Festwirtschaftsbetrieb am Sonntag, 11. Juni 2023, 09.00 - 17.00 Uhr
- Abbruch Infrastruktur/Aufräumen am Sonntag, 11. Juni 2023, 17.00 - 21.00 Uhr

Die Koordination der Einsätze läuft über das Ressort Helfer (OK-Mitglied Bernhard Keller). Interessierte können sich ganz einfach per Tel. 079 422 55 36 oder per Mail bernhard.keller@mgm100.ch melden. Der Arbeitsplan wird bis Mitte Mai fertiggestellt.

Die Helfereinsätze werden von uns mit einem Helfer-T-Shirt sowie Essens- und Getränkebons vergütet, welche Sie während des ganzen Festwochenendes einlösen können.

Werden auch Sie Teil des grössten Festes in Muolen seit über 10 Jahren! Vielen Dank im Voraus an alle tatkräftigen, helfenden Hände!

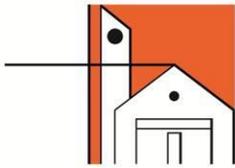
MGM100-Tombola!

Der Hauptpreis ist eingetroffen!
Herzlichen Dank dem Tombola-Hauptsponsor!



Versuchen auch Sie ihr Glück an der Tombola. Die MGM100-Rubbellose sind bereits im Umlauf und werden natürlich auch am Festwochenende allen Glücksrittern Freude bereiten!





Katholische Kirchgemeinde
9313 Muolen

PFARREINACHRICHTEN MAI 2023

Liebe Mitchristen

In diesen besonderen Tagen des Jahres, in denen die Blütenpracht der Natur uns mit ihrer Schönheit verzaubert, möchten wir innehalten und uns auf die bedeutsamen Ereignisse in diesem Monat freuen.

Am 14. Mai feiern wir Muttertag. In der Bibel wird die Mutter als Quelle der Liebe und des Trostes beschrieben. Sie gibt uns das Leben und erzieht uns mit der bedingungslosen Liebe, die nur eine Mutter geben kann. Jeder Tag eignet sich also dazu, diese Dankbarkeit und Liebe für unsere Mütter zum Ausdruck zu bringen.

Wir nähern uns auch dem Festtag der Himmelfahrt Christi. Vierzig Tage nach seiner Auferstehung ist Christus in den Himmel aufgefahren, um an der Seite Gottes zu sein. Dieses Ereignis ist ein wichtiger Teil unseres Glaubens und zeigt uns, dass Jesus Christus für uns bei Gott spricht und uns mit seiner Liebe und Gnade segnet.

In der Folge von Christi Himmelfahrt steht uns das Pfingstfest bevor, die Entsendung des Heiligen Geistes durch Gott. Der Heilige Geist gilt als der dritte Teil der Heiligen Dreifaltigkeit und verleiht uns die Gabe, im Einklang mit Gottes Willen zu handeln. Diese Gabe der Inspiration und göttlichen Führung hilft mir persönlich oft, meinen Lebensweg und Alltag zu gestalten. Dies habe ich meiner Mutter zu verdanken. Immer wieder hörte ich sie sagen «Heiliger Geist, hilf Du mir weiter». Als Kind war es mir ein Rätsel, was sie damit wohl meinte. Jetzt gibt mir dieser Satz oft einen willkommenen Halt.

In diesen Tagen der Feierlichkeiten zeigt uns das Christentum, dass alles in unserer Welt miteinander verbunden ist und dass die Gaben Gottes uns auf unserem Weg durchs Leben leiten und begleiten.

Ich wünsche Ihnen einen wunderbaren Monat Mai, mögen Sie die Wunder der Natur in vollen Zügen genießen.

ORIANA HELD, PFARREISEKRETÄRIN

GOTTESDIENSTORDNUNG

DIENSTAG, 02. MAI
09.00 Eucharistiefeier

DONNERSTAG, 04. MAI
19.30 Gebet am Donnerstag

FREITAG, 05. MAI
19.00 Gebet für den Frieden in der Ukraine

SONNTAG, 07. MAI 2023 5. SONNTAG DER OSTERZEIT NOTKERFEST - PATROZINIUM

10.00 Zentraler Festgottesdienst für die Seelsorgeeinheit in Häggenschwil
Pater Albert Schlauri, C. Leutenegger
KEIN GOTTESDIENST IN MUOLEN

10.00 Kindergottesdienst im Mehrzwecksaal
10.00 Chinderfiir im Vereinslokal

DIENSTAG, 09. MAI
09.00 Eucharistiefeier

MITTWOCH, 10. MAI
07.15 Schüler-Wortgottesdienst

FREITAG, 12. MAI
19.00 Gebet für den Frieden in der Ukraine

SONNTAG, 14. MAI 2023 6. SONNTAG DER OSTERZEIT

09.00 Eucharistiefeier
Muttertagsgottesdienst, gestaltet von der JUBLA
Pater Albert Schlauri

Jahrzeitstiftung für
- alle Wohltäter der Kirchenrenovation
1998/99

Muttertagskollekte für Pro Filia Schweiz und Mütter in Not

19.00 Maiandacht in unserer Kirche mit der Liturgiegruppe

DIENSTAG, 16. MAI
09.00 Eucharistiefeier

DONNERSTAG, 18. MAI 2023
CHRISTI HIMMELFAHRT

10.00 Eucharistiefeier bei der Familie Müller
im Obergrüenenstein
Pater Albert Schlauri, Alex Burkart
bei Regen in der Kirche Muolen

Kollekte für Steyler Missionare

19.30 Gebet am Donnerstag

FREITAG, 19. MAI
19.00 Gebet für den Frieden in der Ukraine

SAMSTAG, 20. MAI 2023
7. SONNTAG DER OSTERZEIT

18.30 Wortgottesfeier
Alexander Burkart

Jahrzeitstiftung für
- Albert und Rosa Dähler-Meier, Flurhof

Kollekte für Arbeit der Kirche in den Medien

DIENSTAG, 23. MAI
09.00 Eucharistiefeier

MITTWOCH, 24. MAI
07.15 Schülermesse

FREITAG, 26. MAI
19.00 Gebet für den Frieden in der Ukraine

SONNTAG 28. MAI 2023
PFINGSTFEST

09.00 Eucharistiefeier mit dem Kirchenchor
Pater Albert Schlauri, C. Leutenegger

Jahrzeitstiftungen für
- Ruedi Wehrle, Bachstrasse
- Paula Germann, Bahnhofstrasse
- Hans Germann-Bättig, Riserhus

- Alice Eberle-Huber und Eugen Eberle-
Huber, Bahnhofstrasse

Kollekte für Salettiner Missionare

MONTAG, 29. MAI 2023
PFINGSTMONTAG

10.45 Wortgottesfeier
Gottesdienst für Muolen und
Häggeschwil in Muolen
Sr. Bärbl Aichele

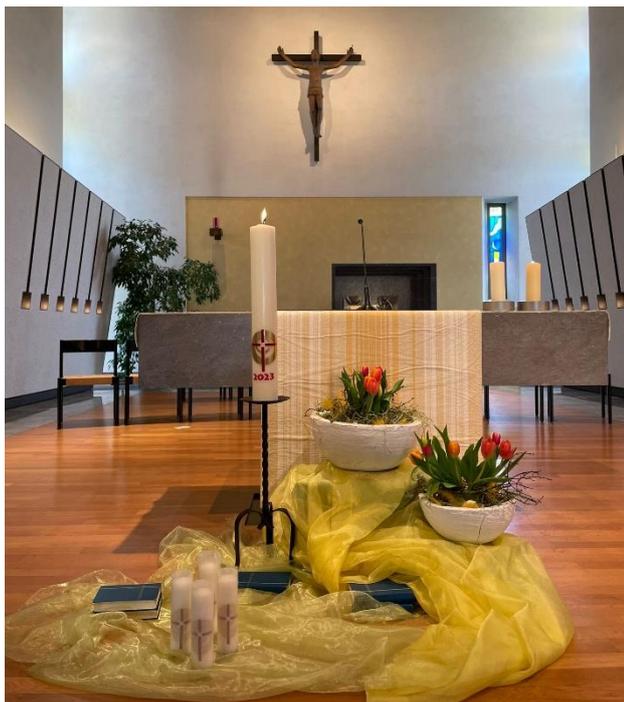
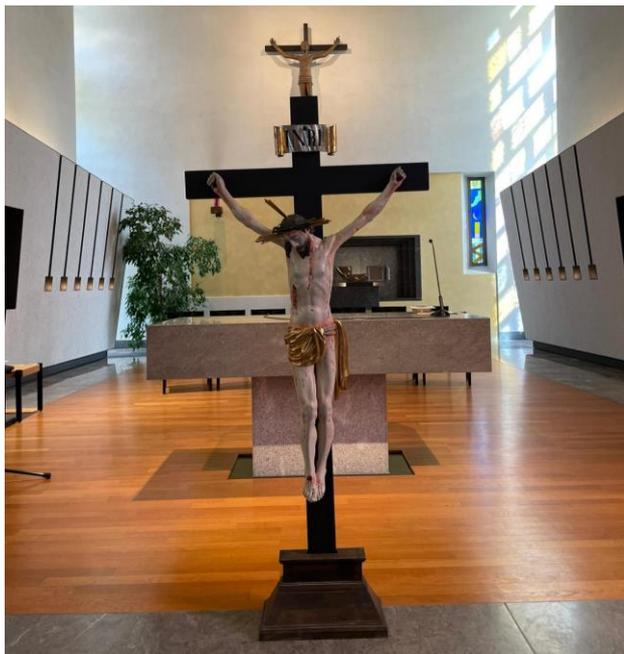
DIENSTAG, 30. MAI
KEIN GOTTESDIENST

ROSENKRANZGEBET
Jeden Samstag um 17.00 Uhr

**GOTTESDIENSTE IN DER SEELSORGE-
EINHEIT**

So, 07.05.2023	10.00	Notkerfest Zentraler Fest-GD Pater Albert Schlauri Chr. Leutenegger
Sa, 13.05.2023	17.00	Eucharistiefeier Kronbühl Pater Albert Schlauri
So, 14.05.2023	10.45	Eucharistiefeier Häggeschwil Pater Albert Schlauri
Do, 18.05.2023	10.00	Eucharistiefeier Obergrüenenstein Pater Albert Schlauri Alexander Burkart
So, 21.05.2023	09.00	Wortgottesfeier Häggeschwil Alexander Burkart
So, 21.05.2023	10.45	Wortgottesfeier Kronbühl Alexander Burkart
Sa, 27.05.2023	18.30	Eucharistiefeier Häggeschwil Pater Albert Schlauri Chr. Leutenegger
So, 28.05.2023	10.45	Eucharistiefeier Kronbühl Pater Albert Schlauri Chr. Leutenegger
Mo, 29.05.2023	09.30	Eucharistiefeier Kappelhof Pater Albert Schlauri
Mo, 29.05.2023	10.45	Wortgottesfeier Muolen Sr. Bärbl Aichele

IMPRESSIONEN ZUR OSTERZEIT



BILDER: TONI KEMPF

WAHLERGEBNISSE DER KIRCHBÜRGER- VERSAMMLUNG VOM 26. MÄRZ 2023

Anzahl Stimmberechtigte:	432
Präsenz (11.34 %)	49
Absolutes Mehr	25

1)
**Sanierung Heizung / Ersetzen der alten
Ölheizung durch Fernwärme**
Investitionssumme Fr. 149'000.--

2)
Genehmigung der Jahresrechnung 2022

Anzahl Ja-Stimmen	49
Anzahl Nein-Stimmen	0
Anzahl Enthaltungen	0

Resultat:

Die Jahresrechnung 2022 ist somit genehmigt.

3)
**Genehmigung des Budgets 2023 und des
Steuerfusses 2023**

Anzahl Ja-Stimmen	49
Anzahl Nein-Stimmen	0
Anzahl Enthaltungen	0

Resultat:

Das Budget 2023 und der Steuerfuss 2023 von 24% sind somit genehmigt.

Herzlichen Dank für die Annahmen der oben erwähnten Vorlagen. Für die Zusicherung des Investitionskredits über Fr. 149'000.-- für die Sanierung der Heizung, danken wir besonders.

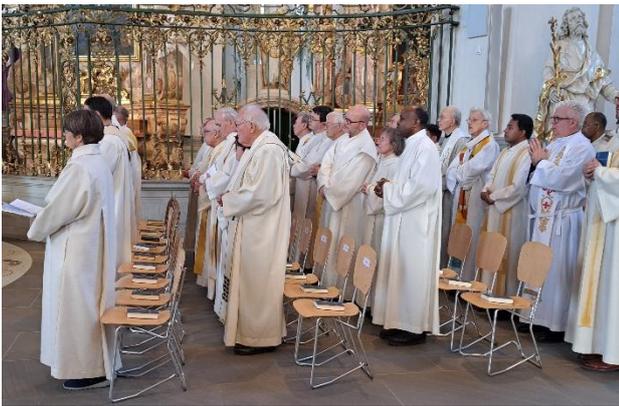
Ein Dankeschön ebenfalls für das Interesse, die Teilnahme an der Kirchbürgerversammlung, sowie das entgegengebrachte Vertrauen.

DER KIRCHENVERWALTUNGSRAT



CHRISAMMESSE MIT JUBILARENFEIER

Jeweils am Dienstag vor Ostern weiht Bischof Markus Büchel die heiligen Öle für Taufe, Firmung, Krankensalbung oder Weihen. Traditionell werden auch die Jubilarinnen und Jubilare im Dienst des Bistums St. Gallen und Priester aus verschiedenen Klöstern geehrt. Alle Mitfeiernden erneuern jeweils ihre Bereitschaft zum Dienst in der Kirche. An der diesjährigen Chrisammesse wurde unser Pfarrer Hermann Müller (Pfarrer im Ruhestand) für sein 65-jähriges Jubiläum als Priester geehrt.



Nach der Ölweihe und der Eucharistiefeier in der gut besetzten Kathedrale wurden die heiligen Öle beim feierlichen Auszug rausgetragen. Sie sind nun bereit für die Verteilung in den Seelsorgeeinheiten und Klöstern.

Alle Mitarbeitenden waren danach zu Begegnung und Apéro in den Dekanatsflügel eingeladen. Die Jubilare mit ihren Gästen genossen ein feines Nachtessen im Musiksaal.

PATROZINIUM IN HÄGGENSCHWIL

Am **Sonntag, 7. Mai 2023, um 10.00 Uhr** feiert die Pfarrei Häggenschwil das **Patrozinium** – das Kirchenfest des seligen Notkers.

Die Kirchenchöre unserer Seelsorgeeinheit werden die Feier musikalisch umrahmen.

Im Anschluss an den Festgottesdienst lädt die Kirchenverwaltung Häggenschwil zum Apéro ein.

Als Zeichen der Verbundenheit unserer Seelsorgeeinheit „Alte Konstanzerstrasse“ sind auch die Gläubigen aus Muolen und Wittenbach herzlich willkommen.

CHINDERFIIR

Herzliche Einladung zur Chinderfiir am **Sonntag, 7. Mai 2023 um 10.00 Uhr** im Vereinslokal zum Thema:

S'CHLINE GÄNSEBLÜEMLI

Mir verzelled Eu d'Gschicht vom Gänseblüemli.

Es het unzfriede im Garte vom chline Gärtner glebt. Lieber hets wölle zwüsched de pflegde Rose und Lilie vom Nachbar wohne, statt im Unchrut...



Bisch gspannt, ob s'Gänseblüemli sin Wunsch erfüllt überchunnt und wie d'Reis endet? Da erfahrsch i de nöchschte Chinderfiir.

Eingeladen sind alle Kinder zwischen 3 Jahren und dem Kindergartenalter, Eltern, Grosseltern, Verwandte, Bekannte sowie auch jüngere Geschwister.

RAHEL STEIGER UND GIADA HELD

KINDERGOTTESDIENST

Gerade noch feierten wir in der Kirche das grösste und wichtigste Fest des Jahres. Auf dieses Fest bereiten sich die Christen gut vor. Es

beginnt mit dem Aschermittwoch und der Fastenzeit. Gegen Schluss der Fastenzeit folgt der Palmsonntag. Das war das Fest, an dem viele Kinder Körbe verziert und Palmen gebunden haben. Danach ist Karfreitag und dann - endlich Ostern. An Ostern ist Jesus auferstanden, zu seinem himmlischen Vater. Jesus ist seinen besten Freunden erschienen. Er war wieder bei ihnen.

Kannst du das glauben? Nicht alle Jünger konnten das glauben, vor allem ein Freund von Jesus, Thomas, konnte sich das nicht vorstellen.

Wie Jesus auf den Unglauben von Thomas reagierte, was er machte und sagte, erfährst du im Kindergottesdienst.

Wir treffen uns am **7. Mai 2023, um 10.00 Uhr** vor dem Mehrzwecksaal.

Wir freuen uns auf dich!

DAS KINDERGOTTESDIENST-TEAM



MAIANDACHTEN IN DER SEELSORGEEINHEIT

Am **Sonntag, 7. Mai 2023**, um **19.00 Uhr**, laden die Frauengemeinschaften der Seelsorgeeinheit zur Maiandacht in die Untere Waid ein.

Am **Sonntag, 14. Mai 2023**, um **19.00 Uhr**, findet die Maiandacht mit der Liturgiegruppe in unserer Kirche in Muolen statt.

Am **Mittwoch, 24. Mai 2023**, ist die regionale Maiandacht der Frauen. Die Feier findet um **19.00 Uhr** in der Kirche St. Kolumban in Rorschach statt.

Wer eine Mitfahrgelegenheit braucht, meldet sich bitte bis spätestens Montag, 21. Mai 2023, im Pfarramt. Telefon Nummer 071 411 22 24, Mail: pfarramt.muolen@altkon.ch

GOTTESDIENST CHRISTI HIMMELFAHRT

Am Auffahrtstag, Donnerstag, **18. Mai 2023**, um **10.00 Uhr**, feiern die Pfarreien Muolen und Häggenschwil gemeinsam den Feldgottesdienst. Die Eucharistiefeier findet bei der Familie Müller im Obergrünenstein statt. Durch die Jung Viel Harmoniker Muolen-Häggenschwil, wird der Gottesdienst musikalisch begleitet.

Im Anschluss an den Gottesdienst sind Sie zum gemeinsamen Zmittag eingeladen. Würste, Brot und Getränke werden zu familiären Preisen angeboten.

Bei regnerischem Wetter feiern wir den Gottesdienst um **10.00 Uhr** in der Kirche in Muolen. Die Telefonnummer 1600, Rubrik 1, gibt am Mittwoch, 17. Mai 2023, ab 19 Uhr Auskunft.

Alle sind herzlich eingeladen, am Gottesdienst und am anschliessenden Mittagessen teilzunehmen.

PFARREIRÄTE MUOLEN UND HÄGGENSCHWIL



FRAUENGEMEINSCHAFT

Am **Donnerstag, 4. Mai 2023**, ist um 14.00 Uhr der **Seniorentreff** im Vereinslokal.

Am **Sonntag, 7. Mai 2023**, um **19.00 Uhr**, laden die Frauengemeinschaften der Seelsorgeeinheit zur Maiandacht in die Untere Waid ein.

Am **Freitagnachmittag, 12. Mai 2023**, findet der **Kinder- und Jugendtag** in Muolen statt. Der Anlass ist für alle Kinder ab Kindergarten bis zur Oberstufe. Auch alle Kinder vom Schulkreis Amriswil und Bischofszell sind eingeladen.

Am **Mittwoch, 17. Mai 2023**, findet der **Chäfertreff** um 15.00 Uhr im Vereinslokal statt.

Am **Mittwoch, 24. Mai 2023**, ist die regionale Maiandacht der Frauen. Die Feier findet um **19.00 Uhr** in der Kirche St. Kolumban in Rorschach statt.

Wer eine Mitfahrgelegenheit braucht, meldet sich bitte bis spätestens Montag, 21. Mai 2023, im Pfarramt. Telefon Nummer 071 411 22 24, Mail: pfarramt.muolen@altkon.ch

Am **Mittwoch, 24. Mai 2023**, ist um 20.00 Uhr der **Spielabend** im Vereinsraum des Mehrzwecksaals.

KOLLEKTENRAPPORT

26. März	Fr. 313.25	Fastenaktion
01. April	Fr. 2'919.15	Fastenopfer
07. April	Fr. 200.20	Karwochenkollekte
09. April	Fr. 368.15	Brücke le Pont
16. April	Fr. 126.85	Weltjugendtag

Vergelt's Gott für alle Gaben!

KOLLEKTEN IM MAI

MUTTERTAGSKOLLEKTE (14. MAI)

Der Verein PRO FILIA hilft jungen Menschen einen Au-pair-Aufenthalt in einer tadellosen Familie in der französischen oder in der italienischen Schweiz zu besuchen. Die Au-pairs erlernen so spielerisch und leicht eine neue Landessprache und übernehmen Verantwortung und Aufgaben in einer Familie mit Kindern. Eine wertvolle Erfahrung für das ganze Leben.

MÜTTER IN NOT ist eine Beratungsstelle des Katholischen Frauenbundes St. Gallen - Appenzell. Sie wurde 1979 gegründet und ist vom Bistum St. Gallen als Hilfswerk anerkannt. Als Non-Profit-Organisation bietet sie unentgeltlich psychosoziale Beratung und finanzielle Unterstützung für Frauen an, führt Projekte durch und leistet Öffentlichkeitsarbeit.

STEYLER MISSIONARE (18. MAI)

Die Steyler Missionare leben und arbeiten seit über 140 Jahren mit den Menschen in aller Welt zusammen. Sie helfen mit beim Aufbau christlicher Gemeinden, bauen Schulen für eine bessere Zukunft, Brunnen für ein gesünderes Leben und auch Brücken zwischen Kulturen und Religionen. Als „Boten der göttlichen Liebe“ verkünden die Steyler Missionare die Frohe Botschaft in Wort und Tat. Dabei gehen sie mit einer Haltung der Achtung und Liebe, des Dialogs und der Solidarität auf alle Menschen zu. Beispielhaft für Hunderte von Vorhaben und Anliegen der Steyler auf der ganzen Welt unterstützen wir dieses Jahr das Projekt für die frühkindliche Förderung auf den Philippinen.

MEDIENSONNTAG (20. MAI)

Mit der Kollekte des Mediensonntags werden die katholischen Medienzentren von Zürich, Lausanne und Lugano vorrangig begünstigt. Diese Zentren stellen sowohl dem katholischen als auch dem nichtkatholischen Publikum Informationen über das Leben der Kirche und der religiösen Gemeinschaften in der Schweiz, im Vatikan und in der ganzen Welt zur Verfügung. Die Arbeit wird von professionellen Journalistinnen und Journalisten geleistet. Das gesammelte Geld dient ausserdem zur Finanzierung des Medienpreises der Schweizer Bischofskonferenz sowie den Aktivitäten der Kommission für Kommunikation und Öffentlichkeitsarbeit der Schweizer Bischofskonferenz.

SALETTINER MISSIONARE (28. MAI)

Vom 27. - 28. Mai 2023 findet im Missionshaus Untere Waid, Mörschwil, zum dritten Mal ein Pfingsttreffen statt. Dazu sind Sie alle herzlich eingeladen! Das Feuer des Heiligen Geistes belebe unser Bistum St. Gallen. Wir gehen mit Zeugnissen, Vorträgen, stimmigem Lobpreis, gelebter Gemeinschaft und Feiern der Sakramente dem Thema „BeRUFung?!“ nach. Um die Kosten dieser Veranstaltung vor allem für die jungen Menschen zu senken, erbitten wir eine Kollekte.

AUS DEN EXERZITIEN IM ALLTAG 2023

*Wir warten auf die grosse Passion. Wir warten, aber sie kommt nicht. Was kommt, sind die kleinen Geduldsproben. Schon am Morgen suchen sie uns auf:
Unsere Nerven sind angespannt oder gehen mit uns durch;
Der Bus ist schon voll,
die Milch kocht über,
die Kinder machen alles durcheinander,
der Mann bringt Gäste mit;
eine Freundin kommt nicht,
das Telefon läutet ununterbrochen,
die, die wir lieben, streiten,
man möchte schweigen und muss reden,
man möchte reden und muss schweigen,
man sucht im Mann eine Stütze
und der wird schwach wie ein Kind,
das tägliche Einerlei ödet uns an,
und wir sehnen uns nach all dem, was wir nicht haben können.*

Madeleine Delbrêl gibt zu bedenken, dass der „Geschmack am Leben“ mit den kleinen alltäglichen Geduldsproben zu tun hat.

INFO

Die nächsten Pfarreinachrichten erscheinen mit dem Mitteilungsblatt Nummer 11 am Freitag, 26. Mai 2023. Wir bitten Sie, Ihre Beiträge bis spätestens Montag, 15. Mai 2023, im Pfarramt abzugeben. Besten Dank!

PFARRAMT MUOLEN

Sekretariat Oriana Held:	Tel. 071 411 22 24
pfarramt.muolen@altkon.ch	
Alexander Burkart:	Tel. 079 713 47 37
a.burkart@altkon.ch	
Pater Albert Schlauri:	Tel. 071 866 14 24
a.schlauri@altkon.ch	
Katholischer Sozialdienst Sven Keller:	Tel. 071 298 30 70
s.keller@altkon.ch	

TERMINKALENDER

So., 30.04.	Ersatzwahlen	Mo., 22.05.	Samariterverein Muolen: Blutspendenaktion Mehrzwecksaal 18.30 – 20.00 Uhr
Mo., 01.05.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen	Mo., 22.05.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen
Mi., 03.05.	Samariterverein Muolen: Vereinsübung Vereinslokal 20.00 bis 22.00 Uhr	Di., 23.05.	Werkhof Muolen: Grünabfuhr
Do., 04.05.	Frauengemeinschaft Muolen: Seniorentreff Vereinslokal 14.00 Uhr	Mo., 29.05.	Schützen Oberegg-Muolen 2. Bundesübung Schützenhaus Muolen 10.00 – 11.30 Uhr
Fr., 05.05.	Ostschweizer Verein für das Kind: Mütter- und Väterberatung Stübli vormittags	Do., 01.06.	Frauengemeinschaft Muolen: Seniorentreff Vereinslokal 14.00 Uhr
So., 07.05.	JUBLA Muolen: Spaghettiplausch Mehrzwecksaal	Fr., 02.06.	Ostschweizer Verein für das Kind: Mütter- und Väterberatung Stübli Vormittags
Mo., 08.05.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen	Fr., 02.06.	Schützen Oberegg-Muolen Feldschiessen Schützenhaus Muolen 17.00 bis 20.00 Uhr
Di., 09.05.	Werkhof Muolen: Grünabfuhr	Sa., 03.06.	Schützen Oberegg-Muolen Feldschiessen Schützenhaus Muolen 10.00 bis 11.30 Uhr
Di., 09.05.	Evangelische Kirchgemeinde Zmittag für alle Kirchgemeindehaus Neukirch 12.00 Uhr	So., 04.06.	Schützen Oberegg-Muolen Feldschiessen Schützenhaus Muolen 10.00 bis 11.30 Uhr
Fr., 12.05.	Kinder- und Jugendkommission: Kinder- und Jugendtag 2023 Schulhausareal, Nachmittags	Mo., 05.06.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen
Mo., 15.05.	Seniorenwanderung 13.30 Uhr bei der Schule Muolen	Di., 06.06.	Werkhof Muolen Grünabfuhr
Mi., 17.05.	Ostschweizer Verein für das Kind: Mütter- und Väterberatung Stübli, Vormittags	Mi., 07.06.	Samariterverein Muolen: Vereinsübung Vereinslokal 20.00 bis 22.00 Uhr
Mi., 17.05.	Frauengemeinschaft Muolen Chäfertreff Vereinslokal	Do., 08.06. bis So., 11.06	Musikgesellschaft Muolen MGM 100 – 100 Jahre MGM Schulareal Muolen
Do., 18.05.	Katholische Kirche Muolen Gottesdienst Christi Himmelfahrt Familie Müller, Obergrünenstein 10.00 Uhr		